

ABBONAMENTO al Piccolo e al Piccolo della sera per trimestre Trieste franco a domicilio due volte al giorno cor. 7.20, Monarchia a-u. con una spedizione quotidiana cor. 9, con 2 spedizioni cor. 12. Pagamenti anticipati. Per i Paesi dell'Unione postale fedi 12.50 oro; però è più conveniente prendere l'abbonamento all'Ufficio postale della propria città. Esempi del giorno centesimi 4, arretrati centesimi 6.

IL PICCOLO

LE INSEZIONI si contengono a righe da 7 punti, larghe 64 millimetri, alle m.m. 2/10. Prezzo per ogni spazio di riga: avvisi di commercio e industriali cent. 32 - comunicati, avvisi teatrali e finanziari, avvisi mortuari, necrologici, ringraziamenti, ecc. cor. 1; - in cronaca, nella rubrica: Informazioni del pubblico (riservata l'adesione redazionale), fino a 5 righe cor. 40, ogni spazio di riga in più cor. 4. - Pagamenti anticipati.

Anno XXIII

Uffici:

Direzione e Amministrazione: piazza Carlo Goldoni 1.
Redazione e Tipogr.: ingr. via Silvio Pellico 4 (palazzina del Piccolo).

Trieste, Martedì 19 Gennaio 1904

Telefoni: Amministrazione: N. 800, Redazione: N. 237.
Interurbano N. 486, Salone d'Informazioni N. 801.

N. 8040

LA RIVOLTA NEL DAMARALAND

La gravità della situazione
Dichiarazioni di Bulow al Reichstag

BERLINO 18 (B). Prima di passare all'ordine del giorno, Bulow fece delle dichiarazioni sulla situazione nell'Africa tedesca, sulle misure prese per tutelare la vita e i beni dei tedeschi colà dimoranti e su quelle che ancora si prendevano.

Il cancelliere dell'impero disse che la sollevazione degli Herero avvenne senza alcuna ragione plausibile e inspiegabilmente. La prima notizia, che accennava alla possibilità dell'insurrezione, giunse otto giorni fa. I telegrammi pervenuti da allora non concedono dubbi sulla gravità della situazione. I frutti di decenni di paziente lavoro sono stati distrutti. La prima notizia dimostrava la necessità di rinforzare le truppe colà scagionate. In seguito a ciò si provò l'invio di cinquecento soldati, con sei mitragliatrici e sei cannoni. Si chiese l'approvazione al Reichstag mediante un disegno di legge speciale che si rimette al presidente, avendone ottenuta già l'approvazione dal consiglio federale. I soldati suddetti non potranno partire in parte prima del 30 corrente e in parte prima del 5 febbraio. Le notizie giunte sabato ingiungono di prendere altri provvedimenti ancora. Perciò si presero ieri disposizioni affinché sieno sollecitamente inviati a Swakopmund 500 soldati di fanteria marina con alcuni cannoni e un distaccamento del genio ferroviario. Queste truppe partiranno giovedì notte con un vapore del Lloyd, il quale arriverà a Swakopmund l'8 febbraio. Inoltre oggi giungerà a Swakopmund la cannoniera «Habicht» proveniente dalla Città del Capo. Le misure prese sono il «minimum» richiesto dalla gravità degli avvenimenti. Le vicende degli ultimi giorni e il grido d'aiuto dei nostri compatrioti muoveranno il popolo tedesco e la sua rappresentanza ad essere unanimi nell'approvare l'opera iniziata per la difesa di quei connazionali e per la tutela dell'onore della bandiera germanica. Questo sperano i Governi confederati. (Vivi applausi).

BERLINO 18 (N). Per il trasporto di truppe per il Damaraland fu noleggiato uno dei più celeri piroscafi, il quale trasporterà il distaccamento a Swakopmund in circa due settimane e mezzo. Il distaccamento di sbarco della cannoniera «Habicht» ebbe l'ordine di penetrare per quanto lo permettono le condizioni del paese, nell'interno. L'insurrezione degli «Herero» sarebbe motivata dal seguente fatto. Fra il capo-tribù Abraham Christian e la sua tribù era scoppiata una rissa per un capo di bestiame. I dipendenti di Abraham s'erano rivolti al capodistretto germanico lagnandosi del loro capo che non si oppone poi alle ingiunzioni delle autorità tedesche. Queste cercarono di farsi rispettare e così il conflitto s'allargò.

Per le onoranze a Loubet a Roma

ROMA 18 (N). Il comitato cittadino per le onoranze a Loubet sarà completato in settimana. Vi parteciperanno deputati, artisti, industriali, negozianti, impiegati e rappresentanti di associazioni. Fu iniziata una sottoscrizione per coprire le spese dei festeggiamenti. Si raggiunse la cifra di 20000 lire soltanto fra i membri del comitato.

L'incidente diplomatico italo-ellenico

Un'intervista col ministro di Grecia

ROMA 18 (N). L'«Italia» pubblica una intervista col ministro di Grecia Mizzopoulos relativamente al noto incidente Silvestrelli. L'intervistato disse che avrebbe mantenuto la assoluta riserva nella questione limitandosi soltanto a dichiarare che in Atene e in tutta la Grecia il sentimento nazionale è assai eccitato e che non sembra volersi per ora calmare. Relativamente al richiamo di Silvestrelli afferma la sua azione conciliatrice, malgrado gli attacchi mossigli dalla stampa del suo paese.

IL PRESUNTO SUCCESSORE DI NIGRA

ROMA 18 (N). Oggi i ministri si riunirono a consiglio. Secondo il «Giornale d'Italia», il consiglio si sarebbe occupato del movimento diplomatico dei prefetti e dell'alta magistratura. L'attuale ministro a Berna, d'Avarna, sarebbe ministro ambasciatore a Vienna.

IL CLUB POLACCO

e la sovranità della corona nelle questioni militari.

LEOPOLI 18 (N). Quattordici membri del club polacco con alla testa i deputati Gregor e Poston, hanno oggi diretto al presidente del partito Jaworski una protesta contro l'approvazione da parte dei delegati polacchi nella commissione del bilancio della proposta Derschatta, concernente i diritti di sovranità della Corona. Nello scritto si rileva che la proposta Derschatta involva una violazione dei diritti del Parlamento e sta in contraddizione pure con la decisione presa due mesi fa dal Club, che i polacchi debbano mantenersi neutrali nelle questioni militari e circa le aspirazioni dell'Ungheria.

DA COSTANTINOPOLI

La sete di sangue in Macedonia. - Assassini ed arresti.

COSTANTINOPOLI 18 (N). Secondo informazioni turche, presso Vasiliko, nel sangiaccato di Kirk-kilise, gli affiliati al comitato macedone assassinarono tre macedoniani. Per questo fatto e per altri motivi furono operati numerosi arresti: fra gli arrestati vi sono 50 bulgari cattolici di Prokovan presso Adrianopoli. Sempre secondo informazioni turche, hanno fatto la loro comparsa delle bande rivoluzionarie al nord del sangiaccato di Seres.

L'ingranaggio rugginoso delle riforme in Macedonia. - La Turchia vuole la guerra alla Bulgaria

COSTANTINOPOLI 18 (N). La Turchia da circa tre mesi ha compilato il piano per la riforma della gendarmeria in Macedonia. La nota trasmessa il 12 corr. all'Austria ed alla Russia dalla Turchia dice che la gendarmeria è già costituita e pretende che il generale De Giorgis vada senz'altro a comandarla. De Giorgis poi dovrà inviare le sue proposte all'ambasciata italiana, che le trasmetterà alle ambasciate a-u. e russa, le quali alla loro volta le sottometteranno alla Porta, colla quale le discuteranno. Un eguale procedimento verrà seguito per le proposte dei due agenti civili Demarich e von Müller. Il corrispondente della «Tribuna» rileva che questa nota distrugge le misure stabilite colla nota austro-russa del 26 ottobre, e conclude dicendo che, in primavera, la Turchia, senza attendere la minacciata insurrezione macedone, metterà da parte la riforma della gendarmeria e cercherà di provocare la guerra colla Bulgaria.

DA BELGRADO

Lo czar e i congiurati di Belgrado. - Le dimissioni del ministro serbo degli esteri.

BELGRADO 18 (N). In seguito all'insistente richiesta dell'inviato serbo a Pietroburgo, Stojan Novakovich, d'essere sollevato dal suo posto, il governo serbo aveva fatto chiedere a Pietroburgo se la Corte russa avrebbe gradito la nomina di Avakumovich o di Nicola Pasich. A questa domanda si rispose per incarico dello czar col dire che il Governo russo potrà trattare circa la persona del nuovo rappresentante serbo alla Corte imperiale solo quando la Serbia avrà corrisposto al desiderio ripetutamente enunciato dallo czar, e saranno stati allontanati i congiurati dell'11 giugno dalle loro cariche alla Corte di re Pietro. Questa determinazione dello czar fu comunicata a mezzo di questo incaricato d'affari russo Muravieff al Governo. Immediatamente dopo il ministro degli esteri Andrea Nicolic rassegnò le sue dimissioni, ed anche l'inviato Novakovich dichiarò di dovere insistere nelle sue dimissioni.

Un convegno di studenti slavi.

BELGRADO 18 (N). Per iniziativa degli studenti di Belgrado nel prossimo giugno si terrà qui un convegno di tutti gli studenti che compiono gli studi ginnasiali in Serbia, Slavonia, Croazia e Bulgaria.

Nuove bande macedoni. - La Turchia si prepara.

BELGRADO 18 (N). Siccome la Turchia in questi ultimi tempi ha considerevolmente rinforzato le sue truppe sul confine della Serbia, il Governo serbo protestò. Esso ricevette ora a mezzo del rappresentante diplomatico turco a Belgrado Fethy-pascià, la risposta che questo rinforzo è la conseguenza dell'organizzazione di bande la quale avverrà senza dubbio senza il consenso del Governo serbo, ma che procede nondimeno sistematicamente. Da parte turca furono inviati considerevoli distaccamenti di truppe nel vilajet di Kossowo. Il Governo serbo assicurò che esso farà tutto il possibile per impedire l'ulteriore organizzazione di bande.

Un giornale francese e il gen. de Giorgis

PARIGI 18 (N). L'«Eclair» commentando la nomina di De Giorgis, a comandante della gendarmeria in Macedonia, dice che dopo gli eccellenti risultati ottenuti dagli ufficiali italiani nel riordinamento della gendarmeria cretese era naturale che le potenze si rivolgersero ancora all'Italia per il comandante della gendarmeria in Macedonia. Il compito affidato a De Giorgis tanto dal punto di vista diplomatico quanto di quello militare è molto importante perché si tratta di stabilire l'ordine in un paese devastato dall'insurrezione.

A queste parole l'«Eclair» fa seguire una breve biografia di De Giorgis rilevando che il generale italiano ha tutte le qualità necessarie per coprire l'alto ufficio.

La politica russofila della Bulgaria

PIETROBURGO 18 (N). La «Nowoje Wremja» ha da Sofia: Il principe Ferdinando che attualmente dirige in persona la politica estera, ritorna alla politica russofila seguita a suo tempo dal presidente dei ministri Daneff. Il fatto è tranquillante anche riguardo alla questione macedone. I capi dell'organizzazione interna macedone gradatamente comprendono che, nell'interesse stesso della popolazione macedone, qualsiasi moto rivoluzionario sarebbe dannoso ed inconsulto, quantunque il programma di Mürzsteg sia considerato insufficiente.

L'ATTENTATO CONTRO IL TENENTE SILVELLI

ROMA 18 (N). L'«Avanti!» occupandosi dell'aggressione dell'ufficiale Silveli a Milano si domanda che centrino questi episodi patologici con questa o quella propaganda e dice che si tratta di un'azione da esaltato. Se la si volesse far passare per qualche cosa di diverso - nota il giornale - rileviamo che neppure questa volta si tratta di un socialista. Questo partito, col rispetto alla vita umana che va istillando, non ha mai dato nemmeno degli squilibrati capaci di simili attentati.

NOTIZIE VATICANE

Ritratti e busti di Pio X. - Un nuovo ordinamento finanziario della S. Sede. - Le congregazioni francesi.

ROMA 18 (N). A proposito della venuta del pittore Ferrier per fare il ritratto a Pio X la «Tribuna» scrive che attualmente lo scultore Limburg lavora nella sala del Concistoro intorno ad un busto del papa. Il busto è destinato all'episcopio delle parrocchie e degli istituti cattolici di Seres.

tedeschi. Poiché il pontefice ha già posato parecchie volte, ora l'artista si serve di uno staffiere grasso e tondo come modello. Il papa l'altro giorno traversando la sala vide il modello che posava vestito da papa, ma finse di non accorgersene e passò oltre.

ROMA 18 (N). Sarebbe stato stabilito un nuovo ordinamento finanziario della Santa Sede. Sarebbe decisa l'istituzione di un gran banco alle dipendenze del Banco di Roma. Da esso dipenderebbero le amministrazioni minori; in modo speciale quelle della Dataria e dei Brevi. Il Banco di Roma approvandosi il nuovo ordinamento, acquisterebbe un fabbricato situato nella parte centrale della città.

ROMA 18 (N). L'«Avanti!» assicura che dal Vaticano è stata spedita una circolare segreta ai vescovi e cardinali francesi perché si regolino e in parte sospendano la venuta in Italia dei congregazionisti. Il giornale attribuisce questo fatto all'attiva propaganda ed all'agitazione fatta in Italia contro le congregazioni.

Scipio Sighele e la «Trento e Trieste»

ROMA 18 (N). Ebbero luogo questa sera le elezioni per la direzione della sezione di Roma dell'associazione «Trento e Trieste» con sede centrale a Vicenza. Fu nominato presidente il prof. Scipio Sighele.

Lo sciopero delle «tabacchine» di Venezia

Gravi conflitti. - Donne ferite

VENEZIA 18 (N). Lo sciopero delle «tabacchine» durato pacifico per due giorni si è fatto improvvisamente grave. Stamane un migliaio di operaie si adunarono nelle vicinanze della fabbrica che era occupata dalla forza pubblica, per impedire l'entrata delle krumire. Nonostante le intimazioni di sciogliersi e i ripetuti squilli avvennero delle colluttazioni; molte krumire furono contuse e battute, malgrado la protezione della polizia. Furono arrestate tre donne che vennero rimesse in libertà. Nel pomeriggio si rinnovarono le baronade. La forza proteste le krumire; tuttavia parecchio furono ferite; una operaia fu gettata in acqua. Le scioperanti rupero i vetri delle finestre delle case. Le krumire accompagnate a casa dalle guardie erano fatte segno per via al dileggio delle compagne. Il prefetto, incaricato dal ministero di comporre lo sciopero, si adoperò energicamente e spera entro domani di ottenere l'intento. Vari deputati tutelano i diritti delle scioperanti. Gli anni sono eccitabilissimi contro il direttore e il commissario della fabbrica tabacchi.

Lo sciopero di Crimmitschau

Gli industriali decisi a resistere

BERLINO 18 (N). Si ha da Crimmitschau: Di fronte alla notizia pubblicata da un giornale socialista che i proprietari di fabbriche dovranno cedere nello sciopero dei tessitori, i principali pubblicano un comunicato in cui è detto: Dichiariamo che in questo sciopero noi non cederemo a nessun patto e non accoglieremo le pretese ingiustificate della Federazione dei tessitori né nel loro complesso né parzialmente. Ogni trattativa con detta Federazione per questo sciopero resta esclusa per ora ed anche per l'avvenire.

La tumulazione della salma della principessa Matilde. PARIGI 18 (N).

Stamane ebbe luogo nella chiesa parrocchiale di Saint Gratien la tumulazione della principessa Matilde. Vi assistettero il principe Luigi Napoleone, sua madre, principessa Clotilde, inoltre il principe Murat ed altri bonapartisti. L'imperatrice Eugenia si scusò di non potersi partecipare. Non avvenne alcun incidente.

Grave disastro ferroviario in Dalmazia. Morti e feriti.

SPALATO 18 (N). Sul tronco ferroviario Sign-Spalato avvenne oggi una terribile catastrofe. Causa la bora che soffiava con inaudita violenza quattro vagoni di un treno si rovesciarono andando in frantumi. Si hanno a deplorare parecchi morti e feriti. Partirono subito soccorsi.

Conduttura d'acqua che scoppia. Edifici d'acqua.

BLOEMFONTEIN 18 (B). Ieri scoppiò la conduttura d'acqua. La parte bassa della città fu inondata. Tre alberghi e molte case furono distrutti. Centinaia di persone sono senza tetto.

Esplosione di gas delle miniere.

KLAGENFURT 18 (N). Stamane dieci operai percorrevano la galleria secondaria di Breth (Plezzo) della miniera e canale di Raibl. Avvenne un'esplosione di «grisou». Gli operai riportarono ustioni alle mani e al volto. Fu avviata un'inchiesta giudiziaria.

IL BANDOLO DELLA MATASSA

5 romanzo di UGO MELPIT.

Seguito del romanzo «I cavalieri della carità» (Proprietà letteraria. - Riproduzione vietata.)

Molto bene, cioè, molto male, volevo dire. L'infelice stava seduto su una seggiola, ed è caduto in terra proprio vicino al bracciato. La signora giaceva sul letto, m'avete detto, non è vero? Michele e il giovane ufficiale annuirono con un cenno della testa.

Vedete? È il caso identico del povero Zola. L'uomo cade a terra e soccombe per l'assissia; la donna che si trova sul letto, ed è perciò collocata più in alto, si salva.

Ciò detto il commissario si volse al signor Veillet.

«Voi, naturalmente, avrete segnato sul vostro registro le generalità del morto e della donna; favorite dettarle.

Cinque morti nel naufragio d'un veliero.

AMBURGO 18 (N). Il veliero «Estland» è naufragato durante un fortunale all'altezza d'Amoland. Cinque persone annegarono.

Suicidio di un pittore.

FIRENZE 18 (N). Oggi con una rivoltellata alla testa si suicidò nel proprio studio il giovane pittore Alfredo Vantini. Era affetto da nevrosi.

Eroico sacrificio di un cantoniere ferroviario.

NAPOLI 18 (N). A Pagani il cantoniere ferroviario Gaetano Cagliante per salvare un ragazzo che si trovava lungo il binario fu investito dal treno restando sfracellato. Il ragazzo si salvò.

L'ira di un condannato a morte. per essere stato graziato.

OEDENBURG 18 (B). Giuseppe Knorr, soldato dell'110 ussari era stato condannato dal tribunale militare di Oedenburg alla pena di morte perché colpevole di omicidio con rapina. La pena gli fu commutata in venti anni di carcere. Allorché l'autore lo informò di ciò, il Knorr voleva precipitarglisi contro, ma fu trattenuto a tempo.

Vendetta di sangue. - A colpi di coltello.

BUDAPEST 18 (N). Si ha da Kis-Topolezan: Il mastro falegname Seeböck si presentò l'altra sera nel negozio di un tal Emilio Berl chiedendo dei fregi per una bara. Il Berl, che stava appunto chiudendo la bottega, dichiarò che a quell'ora non vendeva più; siccome però il Seeböck insisteva per avere quei fregi che doveva occorrergli per finire un lavoro urgente, il Berl si arrese ed entrò nel magazzino col Seeböck. Costui improvvisamente estrasse un coltello e colpì al cuore il Berl, che cadde a terra morto; poi gli menò altri due colpi. Al primo grido del Berl erano accorsi la moglie di lui e i suoceri signori Weiss. L'assassino si scagliò brandendo il coltello sui tre sopravvenuti e li colpì tutti; poi fuggì, ma fu arrestato nella serata. Interrogato disse che nutriva un odio profondo contro il Berl e i suoi, perché quegli due anni prima gli aveva intentato una lite che lo aveva rovinato. Delle quattro vittime probabilmente nessuna potrà essere salvata.

Industriale che si accide per disastri finanziari.

VIENNA 18 (B). Il dott. Paolo Winteritz, capo della tessitura meccanica di Podhart (la cui casa madre risiede a Königshof) si uccise nel pomeriggio con un colpo di rivoltella. La causa del suicidio va ascritta ad imbarazzi finanziari.

VIENNA 18 (B). Secondo un'agenzia

locale i passivi del dott. Winteritz ascenderebbero a cor. 600.000. La signora Friedmann, vedova del socio del Winteritz, aveva tentato di uccidersi la scorsa settimana, pure per disastri finanziari.

CRONACA LOCALE

Una riunione della maggioranza del Consiglio municipale.

Ieri sera la maggioranza del Consiglio municipale tenne una riunione, alla quale parteciparono quasi tutti i consiglieri eletti.

Dopo aver trattato di parecchie questioni amministrative, si deliberò di interessare la presidenza municipale di convocare ancora entro la settimana una seduta ordinaria del Consiglio, se anche non dovessero essere pronte le relazioni su alcuni importanti oggetti e ciò per impedire che da una più prolungata sospensione dell'attività della civica rappresentanza sieno tratte conseguenze non corrispondenti alla realtà dei fatti.

Fu inoltre deliberato di tenere stabilmente riunioni della maggioranza due volte al mese.

L'attività del Consiglio municipale.

Nella prossima e nelle venture sue sedute il Consiglio dovrà esaurire varie importantissime questioni, che in questo mese di ferie furono oggetto di studio e di discussione in seno alle varie Commissioni e alla Delegazione municipale. Citeremo alcune fra le più importanti:

La questione della canalizzazione entrerà nella fase d'attuazione, mentre la nomina del tecnico incaricato di compiere il progetto di dettaglio della grande opera risanatrice della città, secondo il programma dell'illustre ing. Bechmann di Parigi. Il tecnico che la Delegazione proporrà al Consiglio è l'ing. Rella, di Rovereto, che della canalizzazione s'è fatto una specialità. L'ing. Rella si sarebbe assunto l'impegno di compiere il progetto in un anno.

— Pietro Seyvon, negoziante, di Parigi...

— Negoziante? Capisco: i soliti disastri finanziari. E la signora?

— Clelia Seyvon, nata Pelvors.

— Moglie del morto, sia bene. Adesso vediamo se hanno lasciato scritto niente.

Così dicendo il funzionario si avvicinò alla toletta, dove l'ultimo rimasuglio della candela ardeva dentro il candeliero.

— Ecco la lettera. Fortunatamente coloro che si uccidono, non dimenticano mai la doverosa formalità di scrivere.

«Ed è proprio diretta a me; al commissario di Polizia! Ma poiché è giorno, si potrebbe aprire la finestra. Con questa candela che dà gli ultimi guizzi, non vediamo proprio nulla. Guardate: i signori Seyvon erano proprio decisi di togliersi la vita: avevano tirato le

Alla questione della condotta d'acqua in Territorio manca il voto del Consiglio per entrare nel campo della realtà. Il progetto d'acquedotto è compiuto: si tratta, a quanto ci informano, di sollevare l'acqua d'Aurisdina da Grotta ad Opicina, sull'altura che si erge a tergo dell'Obelisco, sulla quale verrà costruito un serbatoio di considerevole capacità. Da questo serbatoio l'acqua sarà condotta in tubi, nei vari villaggi dell'Alipiano: S. Croce, Contovello, Prosecco, Opicina, Basovizza, Trebiciano. Rimanranno escluse dal beneficio della conduttura d'acqua - almeno per ora - una o due località che giacciono ad un livello superiore a quello del serbatoio dell'Obelisco. E abbiamo detto «almeno per ora», non per vano e banale conforto alle località che non godranno il beneficio. Perché pare che non debba tardare molto ad avviarsi a realizzazione anche la grande questione d'acqua, per tutto il Comune. Difatti la Delegazione e la Commissione dei provvedimenti d'acqua - in esecuzione del voto del Consiglio - hanno esaurito le pratiche per l'assunzione d'un tecnico specialista per le condotte d'acqua. Questo tecnico idraulico è l'ing. Poggi, di Milano, il quale verrà assunto esclusivamente per completare il progetto di dettaglio del grande acquedotto Bistritza-Recca. La sua nomina, equivalente all'investitura dell'opera, è di speltanza del Consiglio.

Non ultime questioni di cui si occupano le Commissioni e la Delegazione, sono quelle dello sfollamento di città vecchia, mediante la costruzione di case popolari nei quartieri eccentrici, e dei lavatoi pubblici. Per quanto riguarda la prima la Delegazione, accogliendo la domanda dell'Istituto per abitazioni minime, ha deliberato di concedere l'autorizzazione di costruire case popolari su 8000 m. q. del Pra' del Gobbo e su 8000 m. q. del colle di San Luigi. Il progetto dell'Istituto per abitazioni minime, - che ci riserbiamo di esaminare, - contemplerebbe la costruzione sulle due aree comunali di parecchie case, con complessivi 500 alloggi, circa. Benché non si tratti d'alienare quelle aree, tale concessione è condizionata al voto del Consiglio, che dovrà pure, a quanto ci informano, fornire anche i mezzi finanziari per la costruzione delle case.

Dei lavatoi pubblici, che erano da lungo tempo allo studio, e per i quali il Consiglio già stanziò nel bilancio di quest'anno un notevole credito, il Consiglio dovrà ora approvare i progetti. Fu esaurito pure lo studio, e manca soltanto la relazione, sulle domande di migrazione di varie categorie di impiegati ed insegnanti comunali. Se non nella prossima, in altra non lontana seduta il Consiglio potrà risolvere anche questa questione appagando nel limite del possibile le legittime ed eque domande di tanti laboriosi impiegati ed insegnanti del Comune.

Dei lavatoi pubblici, che erano da lungo tempo allo studio, e per i quali il Consiglio già stanziò nel bilancio di quest'anno un notevole credito, il Consiglio dovrà ora approvare i progetti. Fu esaurito pure lo studio, e manca soltanto la relazione, sulle domande di migrazione di varie categorie di impiegati ed insegnanti comunali. Se non nella prossima, in altra non lontana seduta il Consiglio potrà risolvere anche questa questione appagando nel limite del possibile le legittime ed eque domande di tanti laboriosi impiegati ed insegnanti del Comune.

Le cattedre italiane da Innsbruck a Vienna.

Ci telegrafano da Innsbruck, 18, ore 0.45: Stanotte in un'assemblea di studenti fu votato il seguente ordine del giorno: «Gli studenti italiani venuti a con-

giunzione che il Ministero intende di decretare ancora in questo mese il trasporto delle cattedre parallele da Innsbruck a Vienna, protestano con tutto l'animo contro questa misura che lede il loro diritto ad avere l'Università italiana a Trieste, e rendono noto ai fattori competenti che continueranno ancora più energica e risoluta la campagna condotta fin qui col plauso unanime e col consenso della nazione e del mondo civile».

LE TRATTATIVE

fra il Lloyd e una società germanica.

Abbiamo per telegrafo da Vienna: La «N. Fr. Presse» pubblica un articolo sul recente abboccamento del presidente del Lloyd, comm. Becher, col delegato della «Deutsch-Ostafrika-Linie», signor Wörmann. Premesso che i risultati del colloquio sono tenuti segreti, il giornale scrive: «Non vi può essere dubbio sulla tendenza della politica coloniale tedesca di salvaguardare i suoi territori nell'Africa orientale da qualsiasi influenza da parte di un altro Stato e di altre società di navigazione. Questo fu il principio a cui il Wörmann informò anzitutto le trattative. Poiché per le trattative non furono sospese, dovrebbe certamente essere stato dimostrato come tale punto di vista non possa reggere. Si dovrebbe quindi arguire che si sia fatto capire al sig. Wörmann che il Lloyd non ebbe mai l'intenzione di fare concorrenza alla linea tedesca e che assumendo quella linea il Lloyd non fece che corrispondere ad un desiderio dell'industria a-u., condiviso

tende di velo e quelle di stoffa, perché non penetrasse aria dagli spiragli.

Michele si affrettò a tirare indietro le tende.

Le persiane erano chiuse, ma i cristalli erano aperti.

Ah, benissimo! Avete aperto le finestre perché svanisce l'acido carbonico - disse il commissario, il quale, come il lettore si è già accorto, faceva tutte le parti in commedia e non parlava che lui.

Io non le ho aperte! - disse il cameriere.

E nemmeno io! - esclamò il tenente di marina. - Eppure non ci sono state qui altre persone eccetto noi due!

Ne siete sicuro? - domandò il commissario sorpreso.

Sicurissimo. Sono stato io che ho chiuso le due stanze a chiave.

Perché due stanze?

Quell'uscio mette in comunicazione questa camera con quella attigua.

anche dal Governo. La società del Lloyd è impegnata dal suo contratto, che naturalmente non può più essere annullato».

Wörmann avrebbe poi chiesto che fosse ridotto il numero dei viaggi del Lloyd per l'Africa orientale tedesca, ma anche ogni modificazione dell'itinerario è esclusa dal contratto del Lloyd con l'amministrazione dello Stato. Questo contratto obbliga il Lloyd a intraprendere 12 viaggi all'anno.

Wörmann avrebbe pure chieste alcune restrizioni riguardanti il trasporto di passeggeri. Com'è noto, questo ramo d'attività del Lloyd va prendendo uno sviluppo molto promettente, giacché i piroscafi lloydiani sono preferiti particolarmente dai passeggeri inglesi a quelli della Deutsche-Ostafrika-Linie. E' certo che questa preferenza è motivata anche da riguardi politici, giacché, in vista della concorrenza che la Germania fa all'Inghilterra nelle colonie africane, l'Austria-Ungheria, che non turba gli interessi inglesi, riesce a questi ultimi politicamente più simpatica. Sembra adunque che il Wörmann abbia chiesto che il Lloyd non assuma passeggeri né da Trieste per l'Africa orientale né viceversa. Se il Wörmann avesse chiesto che il Lloyd non trasportasse passeggeri partendo da un porto tedesco per l'Africa orientale, la domanda sarebbe apparsa spiegabile, ma è certo inammissibile che una società austriaca si lasci togliere il diritto di assumere passeggeri in un porto appartenente all'Austria.

Chiarito questo punto, si sarebbe discusso sull'eventuale partecipazione della «Deutsch-Ostafrika-Linie» ai redditi del trasporto di passeggeri su piroscafi del Lloyd. Alla «Deutsch-Ostafrika-Linie» sarebbe stato gradito il pagamento di una quota per ogni singolo passeggero, il che avrebbe significato per il Lloyd, in certo qualmodo, la domanda di una nuova licenza. E' quindi probabile che il Lloyd non abbia accolto tale pretesa e che invece abbia proposto un accomodamento come si usa nelle pratiche fra le società di navigazione, abbia proposto cioè un «klub» per il trasporto passeggeri. Con questo sistema si mettono insieme i redditi che derivano da determinati servizi e le società interessate s'accordano sulle rispettive partecipazioni ai redditi complessivi. Un simile «klub» esiste p. e. per la linea del Lloyd e dell'Adria per il Brasile.

Il sig. Wörmann avrebbe ancora proposto la conclusione di un cartello tariffario. Se il Lloyd fosse veramente indipendente come un armatore privato, avrebbe certamente accettato la proposta, che venne invece esclusa, nella certezza che il Governo non l'avrebbe giammai approvata. Il delegato della società germanica avrebbe chiesto anche delle concessioni per il traffico di merci, e precisamente che le spedizioni di merci dall'Africa orientale a Trieste non dovessero sorpassare un «massimo» da stabilirsi. Neppure a questa domanda il Lloyd avrebbe aderito. Per ora non si sa se si potrà arrivare all'accordo, ma un accordo per quel che riguarda il movimento merci non dovrebbe essere difficile a raggiungersi. I punti più controversi riflettono la questione del trasporto di passeggeri.

Abbiamo da Vienna, 18: Il «Fremden-Blatt» reca che il Ministero del commercio aveva a suo tempo invitato la Camera di commercio di Vienna a pronunciarsi circa gli itinerari del Lloyd per il servizio a traverso il canale di Suez. Dall'inchiesta praticata è risultato che gli interessati in generale sono soddisfatti degli itinerari, però si esprime il desiderio che fosse toccato più di frequente il porto di Sciangia, che fosse assicurato il servizio mensile sulla linea per l'Africa orientale (cioè che è già avvenuto) e che i viaggi di questa linea fossero estesi fino alla Città del Capo. In questo senso la Camera di commercio rispose alla domanda rivolta dal Ministero del commercio.

Elargizioni alla «Lega Nazionale».

Ci pervennero per gruppo locale:

In morte del signor Graziano Valmarin dai signori: Giovannina e Jacopo Liebman, cor. 50; Adolfo Schmitz, cor. 10; famiglia Giovanni Mauro, cor. 20; dott. Antonio Jellertsi e consorte, cor. 10; famiglia Carlo Stecher, cor. 10; Gino di G. Treves, cor. 10.

In morte della madre dell'amico Giorgio Scabini, dal sig. L. M., cor. 25.

Per aver pronunciato parole straniere in casa R. (a due centesimi la parola) cor. 11.72.

L'elargizione alla Lega dei signori Vitale ed Erminia Besso, apparve per errore sotto i nomi dei sign. Vitale ed Emma Besso.

Alla Direzione Adriatica della Lega Nazionale pervennero cor. 500 dalle famiglie Valmarin ed Ettore Kern, ciò in esecuzione ad analoga disposizione di ultima volontà del benemerito loro capo,

— Col N. 15 - disse il signor Veillet. — Cosicché i signori Seyvon vollero occupare una stanza per ciascuno?

— Precisamente. Non vedete? Il letto è da una persona sola.

E a quale scopo, se volevano uccidersi insieme?

— Non saprei, signor commissario!...

— Questa circostanza della finestra aperta è strana.

— Tanto più - disse il duca della Vedauville -

Il Comune ad un congresso d'igiene scolastica. La Delegazione municipale adottò di far partecipare il Comune al congresso internazionale per l'igiene scolastica, a Norimberga.

Napitalia. La gentile signorina Caterina Schwab andò sposa ieri al signor Enrico Lenardon.

Il contenuto di una valigia. Abbiamo mormato ieri come al signor Riccardo Valle, reduce dalla città di Padova dove era stato a consultarsi sulla sua salute, toccava la bella sorte di vedersi fermato alla stazione da un commissario di polizia e sottoposto a una visita personale d'altro genere di quella che gli si era fatta all'Asteno palavino. Poco contento di non aver nulla trovato, il commissario prese con sé la valigia del viaggiatore e se la portò in polizia, dove essa venne aperta iernattina alla presenza del promettuto.

I nostri lettori, che in questa valigia misteriosa presa in custodia dalla autorità, avevano veduto disegnarsi chi sa quale interessante capitolo di romanzo d'appendice, si rassegnino alla delusione: nella valigia non furono trovate né qualche macchina infernale né la donna tagliata a pezzi, ma solo alcune cartoline illustrate, alcune recanti la semplice firma di Riciotti Garibaldi, altre commemorative del 20 settembre, tutte uguali e non proibite: il resto era biancheria, come in ogni altra valigia di viaggiatore. Il più notevole si è che l'autorità di Polizia si contentò di sequestrare il pacco di cartoline, allegando il motivo che il signor Valle «non aveva il permesso di vendita».

Non gli giovò ribattere che non aveva alcuna intenzione di mettersi di punto in bianco a fare il commerciante di cartoline: l'autorità, alla quale mancava l'occasione di un sequestro politico, volle fare almeno il suo bravo feroce di polizia industriale. Chi si contenta, gode.

Girolo di studi sociali. Conferenza su Giuseppe Mazzini. Il prof. Felice Momigliano tenne iersera dinanzi a numerosissimo uditorio, la sua conferenza su «Giuseppe Mazzini e le ideali moderne, con particolare riguardo alla questione sociale». La conferenza lucida, vibrante, densa di pensiero, fu meritamente applaudita.

Il conferenziere osservò che per le note restrizioni imposte dalla polizia, egli non poteva presentare del Mazzini che un lato solo, omettendo tutto quanto concerne la sua attività politica.

Ma questo lato egli illuminò con vero intelletto d'artista, presentando il Mazzini, figura granitica, figura d'apostolo, che dell'apostolo ha tutta l'altezza sublime del pensiero, tutto il fascino misterioso che trasfonde le folle, e la rigidità quasi intollerante, e l'indifferenza di ogni cosa che non sia il pensiero che tutto lo occupa, indifferenza che si estende alle cose e alle persone più care, talvolta perfino alla madre.

Non è vero però, come taluni sostennero, che il Mazzini fosse refrattario all'amore, che anzi amò, e parecchie donne, ma l'amore per lui veniva dopo le ideali, ed egli stesso credeva di essere amato per queste ideali più che per se stesso.

È quest'uomo che amava di sì intenso affetto la patria, non amava la patria soltanto: egli rivolse costantemente il suo pensiero a tutta l'umanità, di cui sognò la redenzione dal male e dalla miseria.

Ben diverso per temperamento da Marx, non spirito indagatore ma temperamento idealista mistico e impulsivo, egli non poteva, come il Marx, fare l'indagine critica delle condizioni sociali, ma nella mente sua di apostolo e di sognatore si disegnava la visione di un mondo migliore; e, come è naturale conseguenza del sovrabbondante sentimento, c'era in lui, assai più che la ragione, spinta ad agire, egli vide nella questione sociale il lato morale più che quello economico. Ma vide e riconobbe e carezzò molti degli odierni postulati del socialismo. Secondo lui ognuno deve avere il frutto del suo lavoro, e il lavoro soltanto, deve dar frutto; secondo lui l'evoluzione dell'umanità deve portare all'abolizione del salario, soltanto egli crede pericolosa l'evoluzione di colpo tutto l'edificio della proprietà privata e spera che le associazioni operaie cooperative sorrette da un largo intervento dello Stato, riusciranno a emancipare l'operaio e a renderlo padrone del suo lavoro. Ma, quantunque profondamente religioso e mistico, egli non intendeva che l'uomo aspiri a star bene soltanto nell'altra vita, ma che miri a rendere men dura la vita, e, quantunque fervente patriota, egli intravede l'internazionalismo, come la polifonia di una grande orchestra, dove ogni nazione deve aver la sua voce che fonde armonicamente nella voce collettiva. E tanto potente è ancora la forza della sua idealità, che nel suo nome Frattini e Barbiere e Cipriani a capo di socialisti italiani combatterono per la Grecia che voleva integrare la propria nazionalità.

Società Ginnastica. Ricordiamo che stasera alle 8, nella Palestra, si darà l'annunciato trattamento di musica e drammatica: un concerto della Banda sociale e una rappresentazione della Compagnia Benini. Crediamo utile di avvertire i soci che i biglietti dei posti a sedere sono già esauriti.

I maestri costruttori edili e maestri muratori a congresso, iersera, alle 6, nella sede consorziale in Corso 19, si tiene il congresso straordinario del Consorzio fra maestri muratori, indetto su domanda della quarta parte dei consorziati. Presiede il sig. Arturo Giberti, presidente del Consorzio; rappresentava l'autorità industriale il segretario di Consiglio sig. Ugo Inchostri.

Il presidente rilevò innanzitutto l'opera della direzione del Consorzio durante i sei mesi trascorsi dall'ultimo congresso. Alla domanda avanzata al Municipio che venisse istituita una commissione analoga era stata incorporata nella commissione alle pubbliche costruzioni, per cui, in realtà la Commissione, di cui si lamenta la mancanza, esiste. In seguito alla risposta sfavorevole del Municipio alla richiesta abolizione delle carnicole nelle arnature volanti, la direzione del Consorzio ripeté la stessa do-

manda alla Giunta provinciale. Furono inoltre presentati i lagni al Magistrato civico per certi lavori che furono assunti in regia comunale con danno degli esercenti. Dei reclami contro i prestafirme l'autorità industriale rispose con multitudine parecchi e la Direzione spera che se continuasse la loro azione abusiva, le multe aumenteranno, fino a che si saranno persuasi di desistere della loro opera dannosa. Il Consorzio ottenne dal Magistrato civico che i permessi di fabbrica gli siano notificati; però finora si ebbe notificazione soltanto dei permessi per costruzioni nuove mentre non si seppe nulla di quelli concernenti i restauri. La Luogotenenza alla domanda che i certificati dei candidati agli esami di maestri costruttori e maestri muratori, siano presentati al Consorzio per la validazione, rispose che invierà soltanto quelli su i quali insorgessero dubbi. Venne inoltrata protesta telegrafica al Ministero del commercio e dell'industria contro il fatto che il locale Governo marittimo aggiudicò certi lavori senza aprire pubblica asta. Infine il presidente rilevò che il giornale del consorzio, già ora, dopo pochi mesi di vita, è attivo e tutto lascia sperare che avrà un fiorente avvenire.

Il presidente diede quindi lettura della domanda della quarta parte dei consorziati chiedono la convocazione del congresso, ed esortò perciò qualcuno dei richiedenti ad esporre la ragione della convocazione.

Il consorzista Trevisan a nome dei colleghi chiese allora quali passi siano stati fatti per la soppressione delle imprese abusive e dei prestafirme.

Il presidente ripeté che finora l'azione del Consorzio dovette limitarsi alle denunce e quella dell'autorità industriale a multare i contravventori.

Il vice presidente De Nardo rilevò che la Giunta consorziale sta appunto ora iniziando una seria azione contro quattro o cinque ingegneri dei più noti prestafirme e che tutto lascia sperare che si riuscirà a far loro togliere magari provvisoriamente la concessione. Certo l'azione del Consorzio riesce incresciosa, ma d'altronde non è tollerabile che singoli consorziati danneggino l'intera casta. Il consorzista Geschin si richiamò al caso dell'imprenditore Stofa, il quale, secondo i lagni del comitato dei muratori, malgrado la convenzione 16 giugno 1902, faceva lavorare a cottimo. Il Consorzio nulla poteva contro di lui, ma avrebbe potuto agire contro il prestafirma.

Il vice presidente De Nardo osservò che mancando in quel tempo le notificazioni dei permessi di fabbrica al Consorzio, la direzione non sapeva veramente neanche chi fosse il prestafirma. La sua esistenza però doveva essere a conoscenza dell'autorità industriale che avrebbe dovuto senz'altro agire contro di lui.

Il presidente diede lettura della lettera del Comitato dei muratori con la quale dà la disdetta della convenzione 16 giugno 1902 per il 15 giugno p. v., giustificando la disdetta con la contravvenzione degli imprenditori ai patti stabiliti circa il lavoro a cottimo.

Il consorzista ing. Piani disse che conviene dare la controdisdetta, ma al tempo stesso affidare alla direzione del Consorzio l'incarico di nominare una Commissione per studiare i mezzi di eliminare la causa della controversia. Se i lagni dei muratori sono giustificati — disse l'oratore — se cioè veramente singoli imprenditori mancarono ai patti sul lavoro a cottimo, non è giusto che tutti i consorziati e anche gli operai ne risentano il danno. Si potrà dire, è vero, che mentre gli operai parlano di imprenditori che offrono il lavoro a cottimo, dimenticano che vi furono pure operai che contravvennero ai patti accettandolo. Ma poiché un conflitto che dovesse finire in uno sciopero, sarebbe indubbiamente dannoso per tutti, bisogna cercare il modo di evitare la lotta. Il Consorzio potrebbe a mo' d'esempio consultare un legale sul modo di contenersi e chiedere l'appoggio delle competenti autorità per mettere a posto gli imprenditori contravventori.

De Nardo: Il male si è che questi imprenditori sono troppi.

Ing. Piani: Quanti?

De Nardo: Certo cinque, sei volte tanti quanti sono i prestafirme, che non sono che cinque o sei.

Il rappresentante l'autorità industriale disse che purtroppo sono parecchi; ma molti furono colti in flagrante e multati. Nardo che uno di questi prestafirme richiesto dove fosse la casa in costruzione per la quale aveva apposta la firma, rispose: Ho firmato, è vero, ma non so dove si stia costruendo la casa!

Il sig. De Nardo raccomandò alla Giunta consorziale di occuparsi per ottenere l'istituzione delle «quadre volanti» come a Vienna, alle quali è affidata la sorveglianza sulla legalità delle concessioni.

L'ing. Piani trovò che non dovrebbe essere difficile l'ottenere un tanto dal Municipio. L'oratore concretò infine in forma proposta le sue vedute in merito alla vertenza con gli operai e l'assemblea la approvò all'unanimità.

Per lo studio del Regolamento di lavoro fu nominata una commissione che riveli composta dei signori Baschiera, Martellanz, Trevisan, Wagner e Ziffer.

Dopo che il congresso fu chiuso.

Per un ufficio postale al Punto franco. Ieri una commissione composta del direttore delle poste e dei telegrafi cav. Felicetti, del direttore dei Magazzini generali cav. Minas, del vice direttore della Dogana, sig. Kastner, dei delegati della Camera di commercio signori cav. Xydias e Vittorio Venezian, del segretario della stessa dott. Ehenkel nonché di altri impiegati doganali e postali, procedette nel recinto del Punto franco ad un sopralluogo per decidere sulla ubicazione dell'ufficio postale caldeggiato dalla nostra Camera di commercio.

Esaminate le varie possibili posizioni, si stabilì in massima che il nuovo edificio postale venga eretto presso la testata del molo N. 4. I delegati della Camera di commercio espressero il desiderio che venga istituito un completo servizio di consegna per pacchi e campioni, e che questo servizio sia diretto, senza passare per l'intermediazione della Posta centrale, il che arregherebbe al ceto commerciale un notevole ritardo. Il direttore delle poste cav. Felicetti si dichiarò favorevole a questi postulati e promise di appoggiarli.

Il vice direttore della dogana signor Kastner dichiarò che riteneva non vi sa-

rebbero ostacoli al servizio completo postale dal punto di vista doganale.

Si esaminò anche la possibilità di attuare un pronto servizio provvisorio, richiedendo la costruzione dell'edificio stabile un periodo di tempo abbastanza lungo, ma non si poté venire ad una conclusione per la mancanza assoluta di locali disponibili.

Elargizioni varie. In morte del signor Graziano Valmarin, loro capo, le famiglie Valmarin ed Enrico Korn ci rimisero cor. 1200, di cui 400 per gli Amici dell'infanzia, per un letto che porti il nome dell'estinto, 400 per l'Istituto dei poveri, 200 per la Beneficenza israelitica, 100 per la Previdenza e 100 per il fondo disoccupati della Società fra impiegati civili. Inoltre ci pervennero, dai signori: Carlo Camis cor. 10, Leopoldo Popper cor. 20, Carlo Treulich cor. 10, a favore dell'Infermeria Treves; ditta Lenzuke e Basevi cor. 20, da N. Nordlinger e consorte cor. 20, a favore della Guardia medica; A. Nordlinger e consorte cor. 15; Isidoro Reiss cor. 10, a favore della Fraternità di misericordia; ing. Achille e Ada Pellegrini (da Pola), cor. 15 a favore della Società contro la tubercolosi; Fortunato Cusin cor. 20, Emilio Morterra cor. 20, a favore del Gremio dei sensali di Borsa.

In morte della signora Marianna Luzzatto dal signor Pellegrino Luzzatto, fratello dell'estinto, cor. 100, a favore dell'Istituto dei poveri, cor. 100 a favore della Fraternità israelitica di m. s., cor. 100 a favore dell'Associazione ital. di beneficenza; dal dott. Giuseppe Luzzatto, nipote dell'estinto cor. 30 a favore dell'Associazione ital. di beneficenza; dai signori: Leopoldo Popper cor. 50, Carlo Treulich cor. 10, Leo Brock cor. 10, a favore dell'Infermeria Treves.

All'Infermeria Treves pervennero: dalla Direzione delle Assicurazioni Generali cor. 30, dalla Direzione della Banca Anglo-Austriaca 20, dalla Società di navigazione «Adria» 20, dai signori Carlo Brunner e famiglia 20, dalla signora De Senti 20, dal signor Vittorio Grego 10, dal comm. Oscar Gentilomo 10, dal signor Thomas Holt 20, dalla signora Elena ved. Haggionista 10, dal conte Rodolfo di Hohenwart 15, dalla baronessa Emma de Luthers 20, dal Consiglio d'amministrazione del Lloyd 20, dai signori Megari E. N. e figli 30, dal cav. John Scaramanga d'Altomonte 50, da mons. F. S. Nagl 25, dal Podestà avv. Scipione de Sandrini 20, da annunzio 25, dallo Stabilimento Tecnico Triestino 40, dalla sig. E. Ventura 20, dalla Oesterr. Schuckert Werke di Vienna 25, dal comm. Fortunato de Vivante 20.

In omaggio alle disposizioni di ultima volontà del signor Graziano Valmarin, loro capo, le famiglie Valmarin e Enrico Korn elargirono alla Guardia medica cor. 100.

Pescatori bisognosi. Durante la memorabile mareggiata del 9 luglio 1902, il pescatore Giovanni Bisim di S. Croce, sorpreso dal mal tempo mentre pescava fra Miramar e S. Croce, ebbe la barca infranta sugli scogli e perdette oltre a questa tutto quanto possedeva d'attrezzi pescherecci, che gli davano i mezzi per mantenere sé e la sua famiglia. Inoltre il disgraziato Bisim quando fu tratto dal mare, contuso in più parti del corpo, dovette essere ricoverato all'ospedale, ove rimase alcuni mesi durante i quali subì tre operazioni chirurgiche. Ora è guarito, ma non è più in grado di guadagnarsi il pane, ed è obbligato, suo malgrado, a stendere la mano.

* Altri non meno disgraziati pescatori sono quei tre chiozzigoli: Arcangelo e Giovanni Borsatto e Cherubino Rossetti, che ieraltro perdettero il loro bragozzo, andato ad infrangersi sulla corona di scogli che circonda la Lanterna. Quel bragozzo era tutta la loro proprietà e il mezzo per guadagnarsi il pane per loro e per le loro povere famiglie.

Premio Aquila Cavalieri. Alcuni ex allievi di quell'insigne educatore triestino che fu Angelo Cavalieri, per onorare la memoria in modo condegno, istituirono già da anni una fondazione perpetua che si intitola da lui, coi frutti della quale (corone 67.20) viene premiato nell'anniversario della sua morte, 17 gennaio, uno dei migliori allievi del Riformatorio. E domenica appunto conseguì il detto premio il giovanotto Massimiliano Bevilacqua, orfano, di 15 anni, apprendista scalpellino. Alla presenza di tutti i correggenti, del rispettivo Prefetto, degli Assistenti di disciplina e della Banda dell'Istituto, l'ispettore signor Alessandro R. Gatto a nome della Direzione di beneficenza, previo discorso in cui ricordò l'origine della fondazione, consegnò il premio al giovanotto, stringendolo la mano ed incoraggiando gli altri correggenti ad imitarlo.

Il Bevilacqua ringraziò con poche parole protestando perenne riconoscenza alle benefiche istituzioni cittadine, dalle quali lui ed altri quattro fratelli, rimasti orfani in tenera età, ebbero educazione e pane.

Non si trattava di furto. Il carradore Andrea Sager, ai servizi della Società del Tramway, il quale fu arrestato venerdì scorso perché sospetto autore del furto di un po' di caffè a danno della ditta Hahn e Kalmus, è venuto al nostro ufficio per chiederci di rilevare che egli non «provvinava» uno dei sacchi di caffè caricati sul suo carro. Afferma che essendogli scucito uno dei sacchi aveva raccolto il caffè che stuggiva dalla scucitura e non potendo rimetterlo nel sacco, se l'era messo in tasca. Mentre così faceva fu arrestato.

Gronaca dei furti. Sabato notte i ladri fecero una visita nell'osteria di Giuseppe Ukmar, in via Conti 40. Scavalcando uno steccato, i ladri penetrarono in un fondo adibito a deposito di materiali e di arnesi da muratore, poi, scavalcando un muro, s'introdussero nel cortile dell'osteria. Quindi mandati in frantumi la vetrata di una porticina introducendo una mano nel foro fecero girare la chiave che si trovava nella toppa. Nell'osteria i ladri si figuravano di trovare chi sa quanta roba da asportare, ma fecero davvero i conti senza l'oste, il quale, andandosene, aveva portato seco quasi tutti gli oggetti di valore. Tuttavia non s'affrettarono invano: sulla ghiaccera trovarono un portamoneta contenente 80 corone ed un orologio di metallo del valore di 2 corone. Dopo aver posto tutto a sequestro, i ladri rifecero la strada fatta. Il furto fu denunciato al commissariato di Guardiella.

* Il signor Luciano Duinich, abitante

in via Alessandroni Manzoni 2, secondo piano, rinchiodò l'altra sera verso le 9, dopo alcune ore d'assenza, trovò nella serratura della porta una chiave che non era la sua. La porta però era chiusa e questa circostanza lo confortò, perché ciò era indizio che nessuno era penetrato nel quartiere. Il signor Duinich però tentò inutilmente di levare la chiave forata dalla toppa. La chiave si era incastrata nella serratura in modo da render vano ogni tentativo di levarla. Dopo qualche minuto rinchiodò un vicino del signor Duinich, il signor Nicolò Piccinno, che s'accorse che anche nella sua serratura c'era una chiave estranea; la quale però, se non girava, si poteva almeno levare. I due signori andarono a chiamare l'ispettore di p. s. del rione, il quale si provò di levare la chiave recalcitrante e riuscì a spezzarla in due. Per entrare nella sua abitazione, il sig. Duinich dovette forzare la porta con uno scalpello. Evidentemente i ladri dovevano essere stati disturbati dal sopraggiungere di qualche inquilino e, andandosene avevano dovuto lasciare sul posto i loro ordigni. La chiave introdotta nella serratura del signor Piccinno era una chiave comune; l'altra era di tipo inglese, molto bene eseguita.

* Il carradore Giovanni D., di 21 anni, abitante in via del Bosco, ieri mattina alle 11 e mezzo si avvicinò cautamente al carro del suo collega Giovanni Sabadini, che stazionava in piazza del «Silos», impossessatosi di una corda nuovissima del valore di 9 corone, fuggì. Una guardia che lo vide commettere il furto, lo inseguì e lo raggiunse in via Carlo Ghega. La corda fu restituita al Sabadini e il D. finì in via Tigor.

* L'operaio Marco Detamaro, abitante in via della Concordia, denunciò ieri alla Polizia che domenica sera era stato derubato del portamoneta contenente 40 corone. Non seppe dire né l'ora né il luogo. Il ladro naturalmente è ignoto.

* A richiesta di Giovanni Criller, pantiere, abitante in via Pandares 1, fu arrestato ieri notte nel Caffè Fanelli l'operaio Giovanni S., di 19 anni. All'impiegato d'ispezione in via Tigor, il Criller dichiarò che mentre schiacciava un sonnello in quel caffè, il S., che gli sedeva vicino, lo aveva derubato di due corone e 60 centesimi. Il S. negò il fatto appostogli, ma nondimeno fu trattenuto in arresto.

* Luigi F., di 21 anni, da Trieste, abitante in via del Molin a vento, Angelo R., di 18 anni, muratore, abitante in via della Scalatina, ed Antonio S., di 18 anni, caldaio, abitante in via del Molin a vento, furono arrestati l'altra sera nel fondo Coronio perché fingendosi ubriachi, si lasciavano cadere addosso alle persone e nel medesimo tempo tentavano di derubarle.

* Ieri notte ignoto ladro penetrò, scavalcando il muro di cinta, nella campagna Kabiglio, in N. 444 di Scorcola, e rubò una ventina di galline a danno di Giuseppe Toros.

Omonimia. Il signor Luigi Cibei, agente presso la ditta L. Smolars, ci prega di pubblicare ch'egli non ha nulla di comune con quel Luigi Cibei che commise eccessi e fu arrestato ad un ballo sociale al Politeama Rossetti.

Un compratore repentino. Nel negozio dell'orefice signor Ermanno Lenussi, in via S. Sebastiano, entrò ieri nel pomeriggio un giovanotto, apparentemente marinaio, per comperare un anellino d'oro. L'orefice pose sul banco una cassetta contenente una quantità di anelli di tutti i prezzi e l'avventore, dopo un lungo esame, ne acquistò uno, semplice, del valore di 7 corone. Dopo una mezz'ora il giovanotto ritornò nel negozio e depositò l'anellino sul banco, pregò l'orefice di restituirgli il suo denaro affermando che secondo il parere di un suo amico l'oggetto non valeva le sette corone da lui pagate. Il signor Lenussi cercò di convincere il cliente che il suo amico aveva torto perché oltre all'oro bisognava pagare anche la fattura e finì col dichiarargli che non poteva restituirgli il denaro.

L'avventore se ne andò mortificato e confuso, ma ritornò poco dopo arrogante e violento. Quando fu stanco di sentirlo gridare, il signor Lenussi pregò una guardia di levarglielo dai piedi e la guardia condusse il giovanotto all'aria aperta. Dopo qualche minuto lo strano avventore tentò di rientrare nel negozio ma la guardia glielo impedì e vedendolo alquanto eccitato, per evitare spiacevoli incidenti, lo condusse in via Tigor.

Il mezzo più economico per viaggiare. Ieri mattina le guardie di p. s. all'uscita del Punto franco fermarono tre giovanotti, ognuno dei quali portava sulle spalle un sacco ripieno di cotone. Accompagnati dinanzi all'ufficiale Schabl, il primo dei tre, tale Giuseppe Drascovich, di 27 anni, dalla Croazia, dichiarò di essere arrivato ieraltro da Fiume col piroscafo del Lloyd «Trieste», sul quale s'era imbarcato clandestinamente; il secondo, tale Gregorio Subtovich, marinaio, senza imbarco, disse pure di essere arrivato qui da Fiume con lo stesso mezzo economico usato dal primo, ma col piroscafo «Ettore». Il terzo invece poté provare che lui non c'entrava punto coi due. Era stato da essi chiamato per portare un sacco ripieno di cotone. L'ufficiale allora interrogò i due sulla provenienza del cotone; i due dissero d'averlo ricevuto (?) da un marinaio imbarcato su di un piroscafo inglese. Dopo assunti a verbale il terzo fu rimesso in libertà ed i primi due scortati agli arresti.

Oggetti rinvenuti. Il signor Lazzaro Olbati, abitante in via S. Nicolò 19, depositò alla Polizia un orologio di metallo trovato in piazza S. Giovanni.

Una scomparsa. L'ostessa Elena C., abitante in via Nicolò Machiavelli, denunciò alla Polizia la scomparsa della propria figlia Carolina, di 14 anni e mezzo, la quale, allontanatasi furtivamente da casa nella notte dal 15 al 16 corr., non vi fece più ritorno. La povera madre aggiunse di aver appreso che la sventurata sua figlia aveva stretto amicizia con alcune donne perdute.

Rissa e ferimento. Giuseppe Appollonio, di 33 anni, agricoltore, abitante in N. 28 di S. Maria Maddalena inf., iersera verso le 11 trovò per motivi ignoti di verbale col cognato. Dopo uno scambio vicendevole di insulti, i due passarono a vie di fatto, e il cognato, affermandosi

un oggetto contundente, vibrò con questo un colpo alla nuca all'Appollonio producendogli una ferita di punta, e poi un secondo colpo al braccio sinistro producendogli altra ferita pure di punta. Il ferito si recò prima alla Guardia medica e poi all'ospedale, dove fu accolto nella decima divisione.

Sposi modelli. Ieri verso le 2 pm. Irene Guardianich, abitante in via Settefontane 34, trovò divorzio col proprio marito, il quale non potendo tenerle testa a parole passò a vie di fatto cagionandole una ferita lacero-contusa al paretale destro e contusioni all'avambraccio sinistro.

— Vincenza Gosulich, di 33 anni, abitante in via di Crosada 8, in seguito ad un litigio per futili motivi con lo sposo, si buscò parecchi pugni, riportando contusioni alla faccia e al torace.

Corrispondenza aperta. *Jolanda* Giornali per le fanciulle sotto i quattordici anni? «La Cordella» d'ida Baccini: il «Giornale delle signorine» di Sofia Bisi Albini. «La Padroncina di casa» non lo conosciamo, ma fu lodato da parte attendibile. — *Mafico.* Il gran brantino fu per un'ora sola a Trieste: partì subito per Venezia e poi per Brindisi. — *Bianca.* L'indirizzo della signora Clarice Tarufari è Roma, via Principe Amedeo 149. — *Curtoso.* Esistono delle covatture artificiali per far schiudere le uova senza bisogno della chioccia. — *Giovane donna.* La carne di cavallo è stata trovata sufficientemente nutriente. — *Studente meccanico.* Un buon manuale d'elettrotecnica è il «Manuale dell'elettrotecnica» di Colombo e Ferrini ed Hoepli, lire 4. — *Fedele lettore.* Le macchine di vino si levano con l'acqua di sapone. — *Gratie.* Il sale di Epson si trova nelle drogherie; per attaccare l'alabastro si adopera «gesso di presa».

Notizie meteorologiche. Ieri temperatura ore 7 ant. 8.9, ore 2 pm. 6.2 C. — Altezza barometrica ore 12 mer. 763.3.

Ogni giorno una. Fra padre e maestro. — Malgrado tutte le vostre lagnanze, dovete confessare che mio figlio ha una testa aperta!

— Molto aperta! Tutto ciò che gli entra da un orecchio gli esce dall'altro.

Teatri e Concerti

Verdi. Questa sera terza rappresentazione dell'«Adriana Lecouvreur», della quale si ometterà il ballo. Dopo l'opera si eseguirà per la prima volta il ballo «Nel Giappone», del coreografo Carlo Coppi, con musica del maestro Luigi Ganne. Il ballo fu eseguito l'anno scorso con successo alla Scala e riprodotto a Roma per la serata di gala in onore di re Edoardo: i figurini erano ivi come qui del nostro comp provinciale Attilio Comelli, stabilito a Londra. L'attuale produzione è curata dal coreografo Benincasa; l'orchestra è diretta dal maestro Antonio Rupnik.

Filodrammatico. La nuova commedia in 3 atti di Pierre Wolff «La bomba», ebbe iersera un successo negativo. Il pubblico, affollatissimo, ascoltò il primo atto in silenzio; dopo il secondo, fra molti contrasti, chiamò gli esecutori al proskenio; al terzo rumoreggiò, zitti, fischiò, rise ironicamente, accontentando così l'insuccesso della serata.

«La bomba», dunque, sarebbe una specie di birbonata o giù di lì? — Ecco qua: «La bomba», prima di tutto, non è una «pocheade»; è una commedia parigina o piuttosto una serie di dialoghi e scene dei «boulevards». Il pubblico della compagnia dei quattro brillanti è assuefatto ad avere seralmente la «pocheade»; cioè la successione pazzarella e ingarbugliata di situazioni comiche, ridicole, inverosimili, di equivoci, magari di travestimenti e di macchiette, di caricature. Se ciò gli manca, gli sembra di esser quasi mistificato. Va al teatro per abbandonarsi alla risata più grassa e sonora, e quando trova appena di che sorridere dinanzi a qualche aforisma pungente di ironia, dinanzi a qualche motto satirico, ciò non gli basta. Se potesse, vorrebbe domandare di ritorno i denari del biglietto pagato. E' così. Se «La bomba» fosse stata recitata da una compagnia drammatica anziché da una compagnia comica, non avrebbe avuto certo un grande successo, perché essa appartiene a quei lavori d'ambiente parigino che passando attraverso lo stacco della traduzione e della riduzione, perdono ogni sapore — quel sapore di ironismo e di color locale per cui furono scritte — ma sarebbe stata ascoltata con calma, e qua e là avrebbe provocato qualche sorriso. Se all'atto terzo, il rumore del pubblico non avesse coperto la voce degli attori in modo da impedire che si ascoltasse quello che dicevano, si sarebbero sentite dire delle cose molto acide e pungenti e il discorso dell'«Eva», la «coquette» maritata, la quale finisce per concludere che un amante per una donna della sua categoria vale ben di più che un marito, sagrebbe apparso, com'è di fatto, abbastanza grazioso; e la situazione di quel marito che dà del tu all'ex amante della moglie e lo considera un prezioso amico di casa, sarebbe balenata al pubblico cogli iridescenti bagliori di un'amara satira di costumi riflettenti certi circoli del mondo parigino.

Come le commedie del Capus, prima maniera (non parliamo della «Chatelaine» per carità!) anche questa del Wolff non è fatta per piacere assai alla massa dei pubblici italiani. Se recitata con finezza e delicatezza, può suscitare soltanto il sorriso di qualche buon gusto che voglia trasportarsi con la mente nel vorticoso e spumeggiante cervello del mondo.

Dovremmo dire che la recitazione di iersera sia stata buona? Francamente no. Anzi la commedia ci parve poco adatta alla compagnia o, forse, la compagnia poco adatta alla commedia. Giuseppe Sichel per il primo ci parve poco a suo agio. La parte di Giorgio Dubreuil, che è parte da primo attore comico, andrebbe recitata, a nostro avviso, con maggiore finezza ed ironia; Sichel vi diede alcune intonazioni ed inflessioni «pocheadistiche», certamente poco adatte.

La signora Sichel fu una «Eva» elegantissima e graziosa; ma nel suo brio avremmo voluto una nota più spiccata di pervertimento, di disgusto e di amarezza. Il Clari, ieri, fu, nel terzo, lo, il migliore; ebbe una comicità sobria e inconfutabile. Il Guasti era sacrificato in u-

COMUNICATI

Consorzio industriale e di consumo in S. Maria M. da. Superiore presso Trieste registrato con garanzia limitata

La direzione del sopra intestato consorzio invita i propri consorziati al

1. Congresso generale ordinario che avrà luogo **Giovedì 4 Febbraio 1904, alle ore 7 pm.**, nei locali consorziati in Santa Maria Maddalena N. 333.

ORDINE DEL GIORNO:
1. Relazione della direzione e dei revisori.
2. Approvazione del bilancio.
3. Eventuali.
4. Elezione della direzione e dei revisori.
LA DIREZIONE.
TRIESTE, 19 Gennaio 1904.

INALAZIONI del Dottor BULLING THERMO-VARIATOR

Apparato regolatore per uso domestico.

Presentato con grande successo al congresso medico di Madrid, raccomandato da autorità mediche per la cura delle malattie delle fauci, della laringe e dei polmoni, specialmente dei catari cronici, dell'asma e della tosse canina.

Polverizzazione finissima, mai ottenuta. Esatta regolarità della temperatura.

Prezzo al dettaglio 44 Corone.

Depositi a Vienna: G. E. R. FRITZ, I. Bräunnersasse 5, L. ODEGA, IX, Garnisonstrasse 11; W. L. D. K. WAGNER e BENDA, I. Opernring 8; ZIRNERS, deposito del Thermo-Variator, IX, Spitalgasse 1.

Trovisi anche nelle farmacie e nei negozi di articoli igienici. LICENZE per l'apparato Guttafer del dott. Bulling (per inalazioni in cabine) e per il Thermo-Variator (per il quale è necessaria licenza soltanto per inalatori e per noleggi) vengono fornite da

Dottor Bulling-Inhalatorium-Syndikat Vienna IV, Gussbaustasse N. 10.

*) Le Redazioni si dichiarano estranee tanto riguardo alla forma quanto al contenuto e non assumono alcuna responsabilità fuori di quella voluta dalla legge.

CERCASI PRONTAMENTE per 2 ragazzetti di 7 e 9 anni, **maestra**

dell'età fra i 45 e 55 anni, che conosca e sappia insegnare bene le lingue italiana e tedesca, possibilmente anche francese e che inoltre conosca bene il pianoforte. Riceverebbe vitto in famiglia e mensile da covarsi. Offerte con attestati di abilità e fotografia indirizzare sub «Maestra italiana tedesca» fermo in posta, Zara.

DA AFFITTARE una spaziosa baracca

in faccia al stazione della nuova ferrovia Podberdo-Gorizia, a Radoguzina N. 329, adatta per negozio, trattoria o locanda, per ferrovieri.

Annessi alla baracca locali murati per forno e cantina lunga 12 metri, ottima per conservare vino e birra; inoltre un bell'orto. Vengono presi in considerazione soltanto offerte di coloro che s'impegnano a pagare l'affitto mensilmente anticipato. Offerte sub «Baracca» al «Piccolo».

Lago di Wörth D'AFFITTARE

per la prossima stagione **CASA DI CAMPAGNA,** per una famiglia, arredamento e mobilio nuovi,

4 camere, 1 camerino, cucina, ripostiglio, 2 cabine da bagno nel lago e barca a 4 remi, prezzo Cor. 800.

Dalla casa si scende al lago in 8 minuti. Bellissima vista sopra il lago. Per informazioni rivolgersi a Vienna I, Opernring 5, III, porta 50, ore 1-3.

COLLEZIONISTA COMPER

parte quasi di fianco, che porse tuttavia con la scorrevolezza consueta.

* Questa sera si dà ancora una replica della esilarantissima «Frottoia» («La carotte»).

Fenice. La serata d'onore della brava e gentile attrice signora Ester Sainati-Gelich riuscì molto bene. Il programma fu scelto con garbo. La commedia «La mamma no mor mai», del Gallina, contiene scene efficaci e commoventi, nella quale la signora Sainati-Gelich ebbe campo di emergere e farsi calorosamente applaudire. Dopo il secondo atto le vennero offerti quattro mazzi di fiori, un bracciale d'oro con pietre preziose, dono della direzione del teatro, nonché un altro oggetto di valore. Con la serata furono applauditi la Benini-Sambo e gli attori Benini, Mezzetti, Gobbi e Gelich.

Chiusa la serata la graziosa commedia di Pohl: «La cavallerizza» recitata con brio ed applaudita.

Questa sera, recitando la compagnia del cav. Benini alla Società di Ginnastica, il teatro rimane chiuso.

Domani si rappresenterà «Telieri voci» di Giacinto Gallina.

Venerdì: «Pantalon Spiritista» nuovissima bizzarra commedia in 1 atto, in versi, della nostra Haydée.

Quanto prima la nuova commedia «El Palazzo de le Giacole», in 3 atti, di Alfredo Testoni, che assisterà alla rappresentazione.

Concerto Barison. Già altre volte, ed anche in epoca recente, abbiamo avuto occasione di occuparci con vivo interesse del giovane violinista signor Cesare Barison, esprimendo parole di sincero elogio per lui, che forte d'uno sviluppo di meccanica veramente notevole, e d'un innato senso di musicalità, osa, con ardimento proprio dell'età sua, cimentarsi in un repertorio che per le enormi difficoltà di cui è irto, incute giustificato senso di trepidanza anche a violinisti che vanno per la maggiore.

Non per niente si vuol dire, che fortuna aride agli audaci: al Barison che si produsse ieri sera nella sala della Filarmonico-Drammatica, dinanzi un auditorio molto numeroso e distinto, il successo arrise calorosissimo, sì che oltre ai brani dello svariato programma, che comprendeva fra altro il «Mosè» del Paganini sulla quarta corda, le difficilissime «Streghe» dello stesso autore, ed il primo tempo del concerto op. 61 del Beethoven, il promettentissimo violinista dovette regalarne parecchi altri, sempre applauditissimo e calorosamente festeggiato. Dopo il «Notturno» di Chopin, riduzione del Sarasate, il Barison venne presentato d'una ricca corona d'alloro con nastro e dedica.

Alla riuscita del concerto cooperò efficacemente la gentile signorina Maria Luisa Pippan, una giovanissima e promettente pianista, dal tocco morbido e delicato, regalata anche lei di due eleganti mazzi di fiori. Accompagnatore ideale il m. o. Currellich.

Attualità d'oggi.
TEATRO VERDI. «Tagliando d'opera. Ore 8 (Turno Dispa)». «Adriana Lecouvreur», in 4 atti di F. Cilea. — «Nel Giappone», ballo.
TEATRO FILODRAMMATICO. «Compagnia comica Sichel e C.». Ore 8. «La frottoia», in 3 atti di Bery, Delière e Guillemaud.
TEATRO FENICE. — Riposo.

TRIBUNALI

(Tribunale prov. di Trieste.)

Gli Svevi e un vaso da notte.

La sera del 15 giugno scorso, nell'osteria all'«Isolaletta», sedeva a un tavolo una committiva di amici, fra cui il calzolaio Giuseppe Bartoli, che, pregato dagli altri, incominciò a raccontare la storia degli Svevi in rapporto all'Italia. Quando si venne a Federico Barbarossa, il narratore accettò che questi aveva un figlio; uno degli ascoltanti, Antonio Britt, gli contestò questa circostanza e disse: Ne aveva due. Sorse un'accanita disputa e, poiché non si aveva a portata di mano nessun almanacco di Gotha di quei tempi, nessuno volle cedere su quel punto. Il Bartoli, irritato, disse all'altro: «Ti te son un contraston, ti svissi la storia, no parlo più con ti...» e non volle andare innanzi nella narrazione; si alzò, prese il suo «quarto» e andò a sedersi a un altro tavolo. Gli altri lo seguirono ed il Britt restò solo a meditare come un figlio in più voluto affibbiare a Barbarossa potesse fargli contare tanti amici in meno a amareggiargli la serata.

Poco dopo la committiva uscì e il Britt uscì anch'egli e cercò di avvicinarsi al Bartoli, per indurlo a chiederli scusa dell'abbandono che, in sostanza, era uno sgarbo fattogli in tutta regola. Ma il Bartoli, che ne aveva abbastanza, gli gridò: «No stame più vignir vizin che con ti no vito ver altro». Allora il Britt, esasperato, minacciò: «Ah ti credi? Stasera notte no te darò pace e vedremo chi che gavarà ragione de noi!».

La minaccia era grave: una notte a discuter su Barbarossa!... Rincasaron e fecero le scale insieme (abitano nella medesima stanza). Il Bartoli si spogliò subito e andò in letto; l'altro si accinse a fare la stessa cosa; ma - è coccuto lui - riprese a discutere e, siccome il Bartoli non voleva saperne e continuava a gridare: «tasi, tasi, ti xe sempre contraston», col vaso da notte, che giusto aveva in quel momento in mano, gli si avvicinò e disse: «Se no te ritiri indrio la parola, te tiro...» (diciamo l'acqua in tel viso) e fece come per infiarlo. Il Bartoli non ci vide più. Si alzò a sedere sul letto e afferrò con la destra il vaso per l'orlo; avendo l'altro tirato, gli rimase un coccio in mano e, poiché il minacciato travaso continuava ad effettuarsi con l'aggravante di un avvicinamento sempre maggiore al suo viso, col coccio tirò un pugno in direzione dell'avversario.

Bartoli, te me ga cavà un ocio - lamentò il... regolatore di figli a Barbarossa e di... acqua agli amici, e abbandonata l'arma formidabile, infilò l'uscio e corse dritto all'ospedale.

Ne ebbe per oltre due mesi. Il povero suo occhio destro oggi è quasi totalmente perduto!

Iermatina, Giuseppe Bartoli comparve innanzi al Tribunale per rispondere del crimine di grave lesione corporale in danno del suo amico e spiegò come...

Federico Barbarossa avesse guastato una amicizia durata perfetta dal 1864 a questa parte. Deplorò il mal fatto; ma aggiunse di aver agito per necessità assoluta, allo scopo di impedire al Britt di bagnarli. Escluse infine di averlo colpito intenzionalmente all'occhio.

Il malcapitato Britt diede una tinta più grave all'atto compiuto dal Bartoli e cercò di giustificare il tentato infamamento.

— Lu el tera vignù fora cola storia de Roma e che el popolo ga lassà i ricchi in zità e el xe andà star sora i monti e i ghe ga dito ch'el conti qualcosa de Federico Barbarossa. Gavemo 'vu contraston e lu l me ga dito allora: «Tasi; ti son un austriacante, un spion de puzia» e l' xe 'ndà sentarse in un altro tavolo. Co semo vignudi fora ghe go domandà spiegazion dele ofese, ma lu no ga volù domandarme perdon. Mi ghe go dito allora: Stante no te darò pace. In Camera, ghe go ripetù ch'el me dimandi scusa. Niente. Allora, gavevo el... bocal in man e ghe go dito: «Se no te ritiri indrio la parola, te lo tiro in tel viso». El me lo ga ciolto fora de man e l me lo ga dà in tela testa. El vaso se ga rotto e mi ghe go dà un pugno, ma no son rivà colpire che lu el me ga dà col pezzo roto intel'occhio. Allora son scappà. Ieri mi brilli tutti do, ma brilli piuttosto un grado de sora che de sotto... (si ride).

Acc. E te me ga ciapà anca par el colo, quando che te me volevi dar.

Test. Par el colo! no xe vero, posso giurar.

— Ah sì, giurar: giuro anca mi, ara! Po', no xe vero gente che mi te gabi dà el vaso par la testa. El vaso se ga roto al «tiro mi, tira ti» che gavemo fatto.

Antonio Delgado era della committiva in osteria. Dice ch' el Britt si comportò quella sera e' modo 'ssai petulante». Lo gavemo pregà de contarne qualcosa de Svevi...

Britt: Del Svevi e no dei Svevi...

Test. (Un tono energico) Svevi... Xe Svevo Federico Barbarossa...

E aggiungerebbe qualche epiteto all'indirizzo dell'interuttore, se non si sovvenisse a tempo che si trova innanzi al Tribunale. Continuando, narra della scena svoltasi in osteria e della discussione avvenuta in istrada e troncata dal Bartoli. Conferma che il Britt, sulla porta di casa, disse all'altro: «Stante, no te darò pace».

Sulla circostanza che il Britt ebbe ad afferrarlo per il collo, l'accusato vuole introdurre la testimonianza di Giusto Devecchi e Francesco Maiochi, che dormivano nella stessa stanza e che videro lo svolgersi della... vasata.

Britt: Ma se i dormiva!

Acc. No i dormiva: i ga visto. So mi che i ga visto.

— Ma no che no i pol aver visto, perché iera scuro.

— (riscaldandosi) I devi aver visto e i ga visto; ghe iera ben el lumin par tera che faceva ciaro.

— No che no faceva ciaro.

— Sì...

E chi sa quando il battibecco finirebbe, se il presidente non li interrompesse con un secco e deciso: «sta bene; la Corte si riserva».

Tre perizie mediche furono assunte sulla lesione riportata all'occhio destro dal Britt; una lesione leggerissima riportata pure alla parte sinistra temporale non ebbe alcuna conseguenza. I periti prima dichiararono che l'occhio lesa non appariva seriamente minacciato; poi che lo si poteva considerare come perduto, con il conseguente indebolimento della potenza visiva dell'altro occhio; e, da ultimo, nella perizia presa a base dell'odierna accusa, espressero parere che, in vista d'un'antecedente malattia della cornea ad entrambi gli occhi accusata dal Britt bisognava ritenere che la lesione riportata avesse avuto conseguenze limitate alla durata della cura per la guarigione.

La Corte quindi si ritira per decidere sulle prove offerte dall'accusato e le respinge come inconfidenti.

Il difensore avv. Mandel, nell'arringa, rileva che nelle perizie è constatata la perdita assoluta dell'occhio destro e si richiama a parecchie decisioni della Suprema Corte, per indurre il Tribunale a giudicarsi incompetente. Subordinatamente, in vista dell'assoluta mancanza di nemica intenzione nell'accusato e in vista del fatto che la sua azione fu rivolta a respingere un ingiusto attacco, domanda sentenza d'assoluzione, o, quando mai, di condanna per contravvenzione di eccesso nella necessaria difesa.

La Corte si afferma competente e condanna l'accusato, per contravvenzione di eccesso nella necessaria difesa, a 6 settimane d'arresto. Il Bartoli si adatta.

Le banconote della guerra di secessione.

Il fuochista Stradio Cefalà di Attanasio, d'anni 35, da Tino (Pirgo) e appartenente a Smirne, era accusato del crimine di truffa, per avere spacciato qui delle banconote degli Stati Uniti d'America fuori corso, da 20 e 10 dollari.

Il Cefalà, nel suo costituito - intervenga al dibattimento l'interprete della lingua greca avv. Sevastopulo - ammette di avere avuto con sé quattro banconote degli Stati Uniti, ma nega di aver saputo che esse erano fuori corso. Dice di averle ricevute a San Francisco di California e che rappresentavano tutti i suoi risparmi.

Pres. E solo queste banconote portava con sé?

— Soltanto queste. Un po' di monete d'oro e d'argento le mandai a casa.

— Ah! le monete d'oro e d'argento a casa e le banconote le portò con sé, qui? Bene. E perché non le ha cambiate presso i cambiavalute, ma invece ha atteso a cambiarle qua e là presso privati, quasi tutte la domenica, quando i negozi di cambiavalute erano chiusi?

L'accusato dice di averle cambiate, per fare acquisti e a seconda che ne ebbe bisogno.

E sfilano i danneggiati.

Giovanni Barone, d'anni 32, cameriere presso il «restaurant» Volpic, depone che la sera di domenica 29 novembre, verso le 11 e mezzo, gli capitò innanzi il Cefalà, che lo conosceva per essere stato a pranzo in quel «restaurant» tre o quattro volte, e gli chiese di cambiargli una banconota da 20 dollari. Al banco non voliero cambiarla, benché fosse stata riconosciuta per buona, ond'egli gli

prestò 20 corone su quella, che rimase in suo possesso.

Eugenia Premus, direttrice d'una casa di malaffare di via dei Capitelli, narra d'un tiro consimile giocatole dall'accusato la sera di venerdì 27 novembre, danneggiandola di 20 corone. Quando l'accusato tornò nella casa - crede per un equivoco, perché appena riconobbe lei voleva fuggire - mandò a chiamare una guardia e lo fece arrestare, avendo nel frattempo scoperto che la banconota datale era fuori corso.

Niccolò Giannacopulo, proprietario di una liquoreria, racconta come un giorno l'accusato gli si presentasse come amico suo conoscente. Egli non ricordava, ma lo accolse amichevolmente. Di lì a tre o quattro giorni - nel pomeriggio di domenica 29, a quanto crede - il Cefalà gli chiese in prestito 10 fiorini su d'una banconota che diceva d'aver consegnato, verso il prestito di cor. 40, a suo cugino Teodoro Anagnastopulo ed egli, accertatosi della cosa, glieli versò.

Teodoro Anagnastopulo conferma di aver versato sulla banconota 40 corone. Il giorno dopo mandò a farla vedere da un cambiavalute e seppe che era falsa. Il Cefalà però era stato arrestato.

L'ultimo danneggiato, Samuele Levi, negoziante di vestiti, depone che, dopo essere stato da lui a fare degli acquisti per diciotto corone circa, l'accusato tornò sabato, 29, e acquistò un vestito, pagandolo con venti corone, riservandosi di dargli poi il resto.

Più tardi, al momento in cui stava per chiudere il negozio, il Cefalà ricomparve, lo invitò a bere con lui un bicchiere di birra e allora gli chiese in prestito venti corone, dicendo di non aver potuto cambiare. Gli consegnò la somma richiesta e accettò, come pegno, una delle banconote da 10 dollari fuori corso.

Le quattro banconote sono dell'emissione del Governo provvisorio avvenuta durante la guerra civile 1861-1865, non riconosciuta dal Governo subentrato dopo. La direzione di Borsa, a richiesta dell'autorità giudiziaria, riferì che esse non hanno alcun valore.

Nonostante gli sforzi del difensore, avv. Mandel, il quale cerca di dimostrare che l'accusato era in buona fede, la Corte si convince del contrario e pronuncia sentenza di condanna a 3 mesi di carcere inasprito con un digiuno al mese.

A risarcire i danneggiati la Corte dispone, con l'accordo del Cefalà, che vengano loro consegnate cor. 67.32, più il ricavato dalla vendita d'un orologio, catena e spilla d'oro, sequestrategli indosso al momento dell'arresto.

Presiedeva il cons. Pederzoli; giudici i cons. Codrig, Cruzis e Mosche. P. M. il sost. procurator di Stato Minio.

MARINA E NAVIGAZIONE

Movimento nel porto.

Arrivarono ieri nel nostro porto i pir. del Lloyd «Imperatrix» da Bombay e scali con 11 passeggeri, «Thetis» da Cattaro; i pir. ital. «Simita» da Palermo e Catania, «S. Giusto» da Milazzo e Catania; il pir. olt. «Sapho» da Pireo e Corfù e il pir. ottom. «Alessandria» da Pireo e Valona.

Partirono il pir. lloyd «Venus» per Venezia, e il pir. a. u. «Petka» per Cattaro.

Movimento dei navigli a. u.

Piroscafi. «Nord» arrivò ieri a Cardiff, «Monte Promina» dal Blyth e Messina arrivò il 17 a Rovigno, «Florida» da Palermo proseguì il 18 da Algeri per Montevideo, «Campania» da Fiume passò Dover il 16 diretto a Londra, «Alberta» arrivò a Filadelfia il 2 corr.; «Agnia» partì da Teneriffe per Trinidad il 9, «Arimatea» scarica a Genova dall'11, «Aquila» partì il 6 da Savannah per Barcellona e Trieste, «Auguste» partì il 15 da Avana per Progresso, «Bar. Driesen» in viaggio da Savannah per Barcellona e Genova, «Clara» partì il 15 da Catacolo per Messina e Nuova York, «Dicember» partì il 15 da Nuova Orleans per Barcellona e Cetta, «Epsom» in viaggio da Pensacola per Barcellona e Venezia, «Federica» in viaggio da Palermo per Nuova York, «Gerly» carica a Palermo, «Gott. Schenker» partì da Marsiglia ieri diretto a Venezia, «Hercules» carica a Pensacola, «Hermine» in viaggio da Nuova Orleans per Barcellona, «Jenny» partì il 14 da Gibilterra per Trieste, «Lacroma» in viaggio da Galveston per Barcellona, Marsiglia e Trieste, «Lodovica» partì il 14 da Girgenti per Nuova York, «Margherita» atteso a Tampa, «Maria» arrivò l'8 a Nuova Orleans, «Marianne» partì il 15 da Nuova York per Savannah, «Olga» arrivò il 16 a Fiume, «Olimpo» partì ieri da Genova per Trieste, «Teresa» carica a Tampa, «Lucia» partì da Colon il 17 per Kingston.

Il bark lussignano «Augusta», cap. Franch partì il 1. corr. da Pensacola per Trieste.

18 gennaio.

Da GRADISCA

— Rinvio di un cadavere. Uno dei due annegati di ieri, e precisamente Pietro Puia di Mainizza (Fara), fu rinvenuto nei pressi di Piersi.

— Cavaliere d'industria in trappola. L'altra sera un giovanotto ventenne girava per le famiglie agiate chiedendo soccorsi e dicendo a tulune ch'era uno studente di Zara diretto a Vienna, dove era iscritto all'Università, ad altre che era un impiegato in cerca di occupazione, e così via. A quasi tutte spillò parecchie corone. La cosa venne all'orecchio degli agenti municipali di p. s. che arrestarono il giovane. Fu identificato per tale Vincenzo Segnic, cameriere, da Spalato. Venne deferito al giudizio.

Da LAURANA.

— Elezioni comunali. Oggi incominciarono le elezioni per la Rappresentanza comunale. Votò il III corpo, dando completa vittoria alla lista italiana.

In seguito al prossimo trasloco

Pietro Klansich

della ditta

Piazza Nuova (Gadola) 1, vicino la Libreria Chiopris

tutte le merci, come:

Tellerie, Tovaglie, Cotonerie per Corredi da sposa

Fustagni, Maglierie, Battiste bianche, Calze ecc.

vengono vendute con

ribassi fino al 50 per cento.

Come farsi ricchi e felici.

lettura amena di 150 pagine, divertentissima e utile. Prezzo cinquanta centesimi. Editore FERRETTI, via Cavour 12, Roma.

L'obesità si guarisce senza danno e senza dover rinunciare nemmeno temporaneamente alle proprie occupazioni col **Te Thiele** (Thiele's Entfettungs-Thee). Cor. 1.75 il pacchetto; 4 pacchetti franco verso rivalsa. Ludwig Thiele, droghiere, Mannheim.

Indirizzi di tutte le professioni e di tutti i paesi, per l'invio di offerte commerciali, fornisco con garanzia delle spese postali l'ufficio intern. indirizzi Josef Rosenzweig & Söhne, Vienna 1, Bickerstrasse 3. Telefono insururbano 16.881. Prospetti gratis. Budapest V, Néador utca 13.

Ammalati di petto e di emottisi ricevono informazioni sopra sicura guarigione da un ammalato di petto guarito. Scrivere in tedesco a E. FUNKE, Berlino, Königsplatzstrasse 49.

12 polli di razza (1 gallo) del 1903, eccellenti covatrici, addestrati dappertutto, franco verso rivalsa di cor. 25. Signora B. Margules, Buczacz, 16.

BIGLIETTI LOTTERIA valevoli per 50 anni, da f. 5 in poi comperate soltanto presso la fortunatissima Banca e Cambio Valuto **Giuseppe Bolaffio, Trieste** Spedizione anche per rivalsa.

Pasta Dentifricia del **Dottor PIERRE** della Facoltà Medica di Parigi in Tubetti

CELEBRE per le sue qualità antisettiche od aromatiche

LA MIGLIORE per la cura della bocca e dei denti

BALBUZIE e **DIFETTI DI PRONUNCIA** Guarigione con corso di lezioni di circa 20 giorni, Istituto Foro Bonaparte, 19 - Milano

ALBERTO FABER Tel. 615 Via Tesa 10^A Tel. 615

Fabbrica Briquettes DI CARBONE DOLCE

GRANDE DEPOSITO di legna da fuoco

fornisce franco a domicilio i rinomati briquettes di carbone dolce in forma di uova, carbone dolce; carbon fossile (lucido di Buchberg), legna da fuoco, faggio e rovere (legna di barca).

NB. Le commissioni si possono trasmettere col telefono (N. 615), con la posta, personalmente nello scrittoio della fabbrica in via Tesa 10^a, oppure a mezzo del recapito presso la rispettabile ditta G. Gula, via Caserma N. 1.

Sapone Schicht marca „Cervo“ il miglior sapone per qualsiasi biancheria

In vendita nei negozi relativi.

REUMATISMI e GOTTA

si guariscono col **LIQUORE GODINA**, preparato dai farmacisti **R. & G. GODINA - TRIESTE** (San Giacomo).

In vendita presso tutte le farmacie. Prezzo di una boccetta **Cor. 2**. Fuori di Trieste non si spediscono meno di 3 boccette verso rivalsa o previo invio di **Cor. 7.20**

SOCIETÀ DI PROTEZIONE FRA IMPIEGATI CIVILI

La sottoscritta interessa le spettabili Ditte e Stabilimenti commerciali ed industriali della città a voler ricorrere per la eventuale ricerca d'impiegati all'ufficio gratuito di collocamento della Società, in via Stadion N. 7, I p.

Eleganza, solidità, durata e prezzo moderato sono i vantaggi che offrono le calzature della

Fabbrica di Munchengrätz

Deposito Trieste, Palazzo Municipale

Calzature d'ogni genere per adulti e fanciulli. Scarpe da ballo. Pantofoli. Sopracarpe gomma ecc. ecc.

Tosse - Catarri si guariscono radicalmente col **TE EMOLLIENTE ROVIS** Un pacco per otto giorni soldi 80.

FARMACIA ROVIS - TRIESTE - Piazza Carlo Goldoni. Trovati pure nelle principali Farmacie di Trieste e della provincia. - Spedizioni per rivalsa

PER LA STAGIONE INVERNALE NUOVI ARRIVI

STOFFE DA UOMO

A PREZZI CONVENIENTISSIMI presso **L. BERNARDINO** Trieste, via Malcanton Telefono 1434 A richiesta si spediscono campioni gratis e franco

BERLITZ SCHOOL OF LANGUAGES Via S. Nicolò N. 32, I piano

Dodici professori regolarmente abilitati insegnano nella loro lingua materna.

Lezioni private ed in classe per qualunque lingua, a qualunque ora.

In ogni giorno della settimana si può incominciare lo studio di una lingua, anche in classe, avendo corsi aperti di qualunque gradazione.

Quattrocento allievi effettivi fra privati ed in classi da 5 ad 8 allievi.

La Scuola Berlitz insegna ai corsi serali del Municipio, ai signori Ufficiali e Sottufficiali in corsi speciali.

Alle associazioni cittadine condizioni di favore. Prezzi, da un minimo di Centesimi 40 a lezione per le società, ad un massimo di Corone 3 per lezioni private.

Cataloghi e lezioni di prova gratis

Il metodo Berlitz è brevettato, le sole Berlitz Schools hanno maestri abilitati ed esse sole sono sotto l'immediata direzione del Prof. M. D. Berlitz, direttore generale.

„ENGELMALT“

L'«Engelmalt», nel suo breve tempo che trovai in commercio su questa piazza, ha trionfato su tutti gli altri prodotti ed all'ordinanza dei fatti ognuno deve arrendersi. Il surrogato di farina «Engelmalt» chimicamente analizzato con decreto dell'I. R. Ufficio di saggi in Vienna d. d. 29/4/1903 N. 1162 A, risparmia circa il 40% di zucchero, latte e farina.

L'«Engelmalt» si può acquistare al dettaglio nelle seguenti pistorie: Angelo Ambrosetti, dietro la chiesa del Rosario, Leopoldo Furlan, via Domenico Rossetti 13, Antonio Lampe, via Barriera Vecchia, Giacomo Jellen, via Settefontane 13, V. Cucagna, via Molino a vento, nonché in parecchie altre pistorie.

MOLINO A CILINDRI FELIXDORF Rappresentanza esclusiva con deposito **Francesco Pascutti, Trieste**

STABILIMENTO MUSICALE TEDESCHI & OBERSN

Corso 32 - TRIESTE - Corso 32

COMPLETO DEPOSITO **MUSICA DI TUTTE LE EDIZIONI**

Strumenti Musicali di ogni genere

Corde ed Accessori Mandolini napoletani da Cor. 12 in su

Riparazioni di qualsiasi strumento Violini da Cor. 8 in su

Spedizioni in provincia vengono eseguite prontamente. - Cataloghi gratis.

Sapone Schicht marca „Cervo“ il miglior sapone per qualsiasi biancheria

In vendita nei negozi relativi.

REUMATISMI e GOTTA

si guariscono col **LIQUORE GODINA**, preparato dai farmacisti **R. & G. GODINA - TRIESTE** (San Giacomo).

In vendita presso tutte le farmacie. Prezzo di una boccetta **Cor. 2**. Fuori di Trieste non si spediscono meno di 3 boccette verso rivalsa o previo invio di **Cor. 7.20**

